Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

REPUBLICA ARGENTINA

DIRECCION DE ASUNTOS POLITICOS

# Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

GUERRA EUROPEA

Expediente 153. Año

EX - TRIPULANTES DEL ACORAZADO ALEMAN

GRAF SPEE

WOELLNER HERBERT

CEDULA DE INTERNACION Nº 43.

CARPETA Nº 43.

FORM. 64

121278 - FRIGERIO

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

# INDICE

FORM. 149

| FOLIO | FECHA | Nº | PROCEDENCIA | OBJETO |
|---|---|---|---|---|
| | | | | |

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
FOLIO
1

HERBERT WOLLNER



Fotografía tomada Diciembre de 1939

Cédula de Internación Nº 43.-

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

F. 561

# Herbert Wöllner



Neg. fotog. N.º 1038

N.º Secc. Ca Sub.

Pront. 43

*Fotografía tomada el mes de* Diciembre *de 1939*

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

P

OFICINA DE INTERNADOS
23 de MAYO 145, III.
CAPITAL FEDERAL

BUENOS AIRES, Abril 13 de 1944.

OFICINA de INTERNADOS FOLIO 32

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
15 ABR. 1944
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
A
DIRECCION ASUNTOS POLITICOS

OBJETO: Elevar informe médico de un internado.

A S.E. EL SEÑOR MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO.

OFICINA DE INTERNADOS - JEFE MILITAR

OFICINA DE INTERNADOS
JEFATURA
Letra W Nº 361
ENTRADA: Día 12 Mes IV Año XX
SALIDA: Día 13 Mes IV Año XX

Adjunto elevo a V.E. el informe médico del Director del Hospital Alemán Dr. Max Neve, donde se asiste el suboficial del ex-acorazado alemán "Admiral Graf Spee" WOELLNER HERBERT (Céd.Int. No. 43), quien aconseja que dicho internado pase unas seis semanas de reconvalecencia en un establecimiento climático.

Solicito autorización para remitir a dicho suboficial al Hogar "RODOLFO FUNKE", situado en las cercanías de Tornquist - Provincia de Buenos Aires.

S. Alberto Cossavella

S. ALBERTO COSSAVELLA
TENIENTE CORONEL (S. R.)
JEFE MILITAR
OFICINA DE INTERNADOS

CON EL ANEXO CONFORME

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

///nos Aires, abril 21 de 1944.-

Atento lo que resulta del certificado médico acompañado, y de acuerdo con lo solicitado en la nota precedente, autorízase al sub-oficial del "Graf Spee" internado Herbert Woellner para pasar su período de reconvalecencia, de una duración de seis semanas, en el Hogar "Rodolfo Funke" sito en Tornquist, provincia de Buenos Aires. Vuelva a la Oficina de Internados para su notificación y fines que correspondan, encareciéndole su posterior devolución.

MINISTERIO
RELACIONES EXTERIORES
21 ABR. 1944
Dirección
General Asuntos Políticos

OFICINA DE INTERNADOS
Letra W 361
ENTRADA: Día 24 Mes IV Año 44
SALIDA: Día 28 Mes IV Año 44

A///////

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

SOCIEDAD del HOSPITAL ALEMAN
Deutscher Hospitalverein
PUEYRREDON 1650
Buenos Aires

Buenos Aires,.....
U. T. 41 - Plaza 4086

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
FOLIO 4

OFICINA DE INTERNADOS
JEFE
Letra W Nº 361
ENTRADA
Dia 12
Mes 11
Año 44
SALIDA
Dia .....
Mes .....
Año .....

CERTIFICADO MEDICO.

Certifico que el Señor HERBERT WOELLNER, sub-oficial del acorazado "Graf Spee" ha sido operado en este Hospital el 8 de Noviembre de 1943 de una hernia retro-inguinal derecha.

Al 14º dia de su operación complicóse su post operatorio con un infarto pulmonar derecho.

Segunda complicación a los 31 dias de su operación: Infarto pulmonar izquierdo.

Tercera complicación el 7 de Enero de 1944: Trombo-flebitis del muslo derecho.

10 de Abril de 1944. En el dia de la fecha se le considera clínicamente curado, aconsejándose desde el punto de vista médico la conveniencia de que este paciente realice una cura de reconvalecencia definitiva de aproximadamente seis semanas en algún establecimiento climático, donde pueda hacer reposo, ya que su pierna derecha está aún edematizada al realizar una ambulación algo prolongada.

Extiendo el presente Certificado Médico para que se presente a las autoridades correspondientes.

DR. MAX NEVE
MÉDICO DIRECTOR

SOCIEDAD del HOSPITAL ALEMAN - Calle Pueyrredón 1658 - BUENOS AIRES

Buenos Aires, Abril 10 de 1944.

Archivo Histórico · Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto Argentina

SOCIEDAD del HOSPITAL ALEMAN
Deutscher Hospitalverein
PUEYRREDON 1650
Buenos Aires

Buenos Aires, .....
U. T. 41 - Plaza 4086

OFICINA de INTERNADOS FOLIO 4 5

FOLIO 5 MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Señor Jefe de Internados

"Admiral Graf Spee"

25 de Mayo 145

CAPITAL

OFICINA DE INTERNADOS
Letra W ... 361
ENTRADA | SALIDA
Dia 26 | Dia
Mes IV | Mes
Año 44 | Año

CERTIFICADO MEDICO.

El que suscribe certifica que el Señor HERBERT WOELLNER, suboficial del acorazado "Graf Spee" fué operado en este Nosocomio el 8 de Noviembre de 1943 de una hernia inguinal lateral derecha.

El postoperatorio se complicó por una tromboflebitis y varios infartos pulmonares.

Woellner fué dado de alta el 22 de Abril de 1944 como convalescente y sigue ambulantemente en nuestra observación.

Se extiende este Certificado Médico para que se presente a las autoridades correspondientes.

DR. MAX NEVE
MÉDICO DIRECTOR

SOCIEDAD del HOSPITAL ALEMAN - BUENOS AIRES - Calle Pueyrredón 1650

Buenos Aires, Abril 24 de 1944.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

P1 Guerra 1553-

OFICINA DE INTERNADOS
25 de MAYO 145, III.
CAPITAL FEDERAL

C. E. W. 361 (Of.Int.)

OFICINA de INTERNADOS FOLIO 7

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
DIVISION ASUNTOS POLITICOS

9

///// S.E. EL SEÑOR MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO.

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
2 MAYO 1944
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO

Habiendo notificado al suboficial WOELLNER HERBERT, de la resolución de V.E., elevo en devolución el presente expediente.

El causante partirá de esta Capital con destino al Hogar "RODOLFO FUNKE", el día 30 del corriente.

BUENOS AIRES, abril 27 de 1944.

OFICINA DE INTERNADOS - JEFE MILITAR

S. ALBERTO COSSAVELLA
TENIENTE CORONEL (S. R.)
JEFE MILITAR
OFICINA DE INTERNADOS

DON EL ANEXO CONFORME

Buenos Aires, mayo 3 de 1944.

Agréguese a sus antecedentes.

BCP/V.

MINISTERIO RELACIONES EXTERIORES
4 MAY. 1944
Dirección General Asuntos Políticos

ANOTADO

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Guerra 153 R

JEFATURA
OFICINA DE INTERNADOS

BUENOS AIRES, Junio 7 de 1944
25 DE MAYO 145, III.

FOLIO 7

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
A
DIVISION ASUNTOS POLITICOS

9 JUN. 1944
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO

*OBJETO:* Comunicar sobre un internado alemán.

A S.E. EL SEÑOR MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO.

OFICINA DE INTERNADOS
JEFATURA
Letra W Nº 961/44
ENTRADA: Día ... Mes ... Año ...
SALIDA: Día 7/VI Mes ... Año 44

OFICINA DE INTERNADOS · JEFE MILITAR ·

*Documentos agregados:*

Antecedente

Llevo a conocimiento de V.E. que en la fecha se ha recibido un certificado del doctor LUIS D. BERRETINI, de la localidad de Tornquist - FCS., quién certifica que el suboficial del ex-acorazado alemán "Admiral Graf Spee" WOELLNER HERBERT, Cédula de Internación No. 43, debe continuar su convalecencia en el Hogar "RODOLFO FUNKE" durante 60 días a partir del día 11 del corriente.

Esta Jefatura tiene conocimiento que a dicho internado se le dilatan las piernas en una forma que le impide caminar, por lo que necesita un reposo absoluto.

S. ALBERTO COSSAVELLA
TENIENTE CORONEL (S. R.)
JEFE MILITAR
OFICINA DE INTERNADOS

ANOTADO

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

OFICINA de INTERNADOS FOLIO 2

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES FOLIO 8

*Ministerio de*
*Relaciones Exteriores y Culto*
D.A.P.

//// ñor Ministro:

Con fecha 21 de abril próximo pasado, se autorizó al internado alemán HERBERT WOELLNER para pasar un período de reconvalecencia de seis semanas en el Hogar "Rodolfo Funke" sito en Tornquist, provincia de Buenos Aires, de acuerdo con un pedido de la Jefatura de la Oficina de Internados, que adjuntaba un certificado médico en el que se aconsejaba para el interesado ese período de reposo, pues había sido operado el 8 de noviembre de una hernia retro-inguinal derecha, sufriendo complicaciones post-operatorias a los 14 y 31 días de su operación y finalmente el 7 de enero del corriente año.

Por nota de 7 del corriente, la Jefatura de la Oficina de Internados, manifiesta que se ha recibido un certificado del doctor Luis D. Berretini que considera que el período de convalecencia debe continuar por un período de 60 días a partir del 11 del corriente. Agrega que, en esa Jefatura se tiene conocimiento de que el internado WOELLNER se ve impedido de caminar por dilatación de las piernas.

Esta Dirección de Asuntos Políticos, teniendo en cuenta lo aconsejado por el certificado médico y lo manifestado por la Jefatura de la Oficina de Internados considera que puede prolongarse por sesenta días a partir del 11 del corriente la permanencia del internado WOELLNER en el Hogar "Rodolfo Funke", de Tornquist.

Buenos Aires, junio 15 de 1944.

RAUL RODRIGUEZ ARAYA
DIRECTOR ASUNTOS POLITICOS

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Guerra 153
Ced-43

JEFATURA
OFICINA DE INTERNADOS

Buenos Aires, junio 7 de 1944.

Objeto: Comunicar sobre un internado alemán.

A S.E. el Señor Ministro de Relaciones Exteriores y Culto.

Llevo a conocimiento de V.E. que en la fecha se ha recibido un certificado del doctor LUIS D. BERRETINI, de la localidad de Tornquist - F.C.S., quién certifica que el suboficial del ex-acorazado alemán "Admiral Graf Spee" WOELLNER HERBERT, Cédula de Internación Nº 43, debe continuar su convalecencia en el Hogar "RODOLFO FUNKE" durante 60 días a partir del día 11 del corriente.

Esta Jefatura tiene conocimiento que a dicho internado se le dilatan las piernas en una forma que le impide caminar, por lo que necesita un reposo absoluto.

S. Alberto Cossavella.
Teniente Coronel (S.R.).
Jefe Militar.
Oficina de Internados.

ANOTADO

MIV. ES COPIA.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

10.

D.A.P.

//// nos Aires, junio 15 de 1944.

Visto el informe que antecede de la Dirección de Asuntos Políticos, autorízase al sub-oficial del "Graf Spee" HERBERT WOELLNER, a prolongar por sesenta días a partir del 11 del corriente su permanencia en el Hogar "Rodolfo Funke", de Tornquist F.C.S.

Pase a la Oficina de Internados a los fines correspondientes y vuelva a la mencionada Dirección para su archivo.






OSCAR IZAURIETA GARCIA
SUB-SECRETARIO DE RELACIONES EXTERIORES

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

D.A.P.

//// ñor Ministro:

Con fecha 21 de abril próximo pasado, se autorizó al internado alemán HERBERT WOELLNER para pasar un período de reconvalecencia de seis semanas en el Hogar "Rodolfo Funke" sito en Tornquist, provincia de Buenos Aires, de acuerdo con un pedido de la Jefatura de la Oficina de Internados, que adjuntaba un certificado médico en el que se aconsejaba para el interesado ese período de reposo, pues había sido operado el 8 de noviembre de una hernia retro-inguinal derecha, sufriendo complicaciones post-operatorias a los 14 y 31 días de su operación y finalmente el 7 de enero del corriente año.

Por nota de 7 del corriente, la Jefatura de la Oficina de Internados, manifiesta que se ha recibido un certificado del doctor Luis D. Berretini que considera que el período de convalecencia debe continuar por un período de 60 días a partir del 11 del corriente. Agrega que, en esa Jefatura se tiene conocimiento de que el internado WOELLNER se ve impedido de caminar por dilatación de las piernas.

Esta Dirección de Asuntos Políticos, teniendo en cuenta lo aconsejado por el certificado médico y lo manifestado por la Jefatura de la Oficina de Internados considera que puede prolongarse por sesenta días a partir del 11 del corriente la permanencia del internado WOELLNER en el Hogar "Rodolfo Funke", de Tornquist.

Buenos Aires, junio 15 de 1944.

RAUL RODRIGUEZ ARAYA
DIRECTOR ASUNTOS POLITICOS

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

OFICINA de INTERNADOS
FOLIO 5

*Ministerio de*
*Relaciones Exteriores y Culto*
D.A.P.

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES 12

//// nos Aires, junio 15 de 1944.

Visto el informe que antecede de la Dirección de Asuntos Políticos, autorízase al sub-oficial del "Graf Spee" HERBERT WOELLNER, a prolongar por sesenta días a partir del 11 del corriente su permanencia en el Hogar "Rodolfo Funke", de Tornquist F.C.S.

Pase a la Oficina de Internados a los fines correspondientes y vuelva a la mencionada Dirección para su archivo.

MINISTERIO RELACIONES EXTERIORES
15 JUN. 1944
Dirección General Asuntos Políticos

OSCAR IBARRA GARCIA
SUBSECRETARIO DE RELACIONES EXTERIORES

OFICINA DE INTERNADOS
Letra W 361/44

| ENTRADA | SALIDA |
|---|---|
| Día 16 | Día 23 |
| Mes VI | Mes VI |
| Año 44 | Año 44 |

Tornquist, 20 de junio de 1944.

ENTERADO: Herbert Wöllner

HERBERT WOELLNER.

ANOTADO

A ////

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

OFICINA DE INTERNADOS
25 de MAYO 145, III
CAPITAL FEDERAL

13.

OFICINA de INTERNADOS FOLIO 4

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES 26 JUN. 1944 MINISTERIO RELACIONES EXTERIORES Y CULTO

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES A DIVISION ASUNTOS POLITICOS

U. E. w. No. 361/44 (Of.Int.)

//// A. S. EL SEÑOR MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO.

Con el enterado de la resolución de V. E. de foja 5 firmado por el causante, elevo en devolución el presente expediente.

BUENOS AIRES, junio 23 de 1944.

OFICINA DE INTERNADOS - JEFE MILITAR

S. ALBERTO COSSAVELLA
TENIENTE CORONEL (S. R.)
JEFE MILITAR
OFICINA DE INTERNADOS

CON EL ANEXO
CONFORME

Buenos Aires, junio 27 de 1944.

Agréguese a sus antecedentes.

MINISTERIO RELACIONES EXTERIORES 28 JUN. 1944 Dirección General Asuntos Políticos

Archivo Histórico — Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto Argentina

REPUBLICA ARGENTINA

MINISTERIO DEL INTERIOR

POLICIA DE LA CAPITAL FEDERAL

F. 416

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES FOLIO 19

# PLANILLA PRONTUARIAL

DE

HERBERT WALTNER

Cédula de Internación Nº 43.-

*De apodo* .....

*Hijo de* Max

*y de* Elisabeth Kreft

*Nación* Alemania

*Provincia* Chucingue

*Pueblo* Gera

*Nacido el* 5 de Junio

*de 1.* 906

*Vino al país en* Diciembre *de 1.* 939

*Estado civil* casado

*Lee y escribe* si

*Profesión* sub-oficial 1º

*Trabaja en la calle* --

*Nº* .....

*Domicilio* -- *Nº* .....

*Estatura 1,* 80 *ctms.*

*Cuerpo* .....

*Color* — *del cutis* blanco; *del cabello* castaño; *de la barba* afeitado

*Particularidades* .....

*Frente* alta

*Cejas* arqueadas

*Párpados* cubiertos

*Ojos: color* azul mediano

*Nariz* — *dorso* cóncavo; *base* horizontal

*Boca* chica

*Labios* finos

*Orejas* medianas

*Individual dactiloscópica* E.3343 I.1242

*Instrucción* Primaria

*Aspecto social en la vida ordinaria* .....

## SEÑAS PARTICULARES

Tripulante del ex acorazado "Graff Spee".-

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

*Sus antecedentes en este Departamento, según constancia en esta fecha del prontuario*

*Nº..... Sección ..... son:*

PENALES: .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

POLÍTICOS Y MORALES: .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

# INDICE

FORM. 149

| FOLIO | FECHA | Nº | PROCEDENCIA | OBJETO |
|---|---|---|---|---|
| | | | | |